

- [DE] Die Soundbar-Halterung kann an der Wand montiert werden (Schrauben und Spreizdübel nicht im Lieferumfang enthalten).
- [ES] El soporte de barra de sonido se puede instalar en la pared (los tornillos y los anclaies de expansión no están incluidos).
- [FR] Le support de la barre de son peut être installé au mur (vis et chevilles d'expansion non incluses).
- [PL] Uchwyt listwy dźwiękowej można zamontować na ścianie (śruby i kołki rozporowe nie są dołączone do zestawu). IIT1 La staffa soundbar può essere installata a muro (viti e tasselli ad espansione non inclusi)

WARRANTY AT: | GARANTIE AUF: | GARANTÍA EN: | GARANTIE À : | GWARANCJA NA: | GARANZIA A:

manhattanproducts.com

EN MÉXICO: Póliza de Garantía Manhattan — Datos del importador y responsable ante el consumidor IC Intracom México, S.A.P.I. de C.V. • Av. Interceptor Poniente # 73, Col. Parque Industrial La Joya, Cuautitlán Izcalli, Estado de México, C.P. 54730, México. • Tel. (55)1500-4500 La presente garantía cubre los siguientes productos contra cualquier defecto de fabricación en sus materiales y mano de obra.

- A Garantizamos los productos de limpieza, aire comprimido y consumibles, por 60 dias a partir de la fecha de entrega, o por el tiempo en que se agote totalmente su contenido por su propia función de uso, lo que suceda primero.
- **B** Garantizamos los productos con partes móviles por 3 años.
- C Garantizamos los demás productos por 5 años (productos sin partes móviles), bajo las siguientes condiciones:
- 1 Todos los productos a que se refiere esta garantía, ampara su cambio físico, sin ningún cargo para el consumidor.
- 2 El comercializador no tiene talleres de servicio, debido a que los productos que se garantizan no cuentan con reparaciones, ni refacciones, ya que su garantía es de cambio físico.
- 3 La garantía cubre exclusivamente aquellas partes, equipos o sub-ensambles que hayan sido instaladas de fábrica y no incluye en ningún caso el equipo adicional o cualesquiera que hayan sido adicionados al mismo por el usuario o distribuidor.

Para hacer efectiva esta garantía bastará con presentar el producto al distribuidor en el domicilio donde fue adquirido o en el domicilio de IC Intracom México, S.A.P.I. de C.V., junto con los accesorios contenidos en su empaque, acompañado de su póliza debidamente llenada y sellada por la casa vendedora (indispensable el sello y fecha de compra) donde lo adquirió, o bien, la factura o ticket de compra original donde se mencione claramente el modelo, número de serie (cuando aplique) y fecha de adquisición. Esta garantía no es válida en los siguientes casos: Si el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales; si el producto no ha sido operado conforme a los instructivos de uso; o si el producto ha sido alterado o tratado de ser reparado por el consumidor o terceras personas.

support.manhattanproducts.com/barcode/461849

North & South America Asia & Africa Europe IC Intracom Americas IC Intracom Asia IC Intracom Europe 550 Commerce Blvd. 4-F, No. 77, Sec. 1, Xintai 5th Rd. Löhbacher Str. 7 Oldsmar, FL 34677 Xizhi Dist., New Taipei City 221 D-58553 Halver USA Germany Taiwan

All trademarks and trade names are the property of their respective owners. © IC Intracom. All rights reserved. Manhattan is a trademark of IC Intracom, registered in the U.S. and other countries.

Printed on recycled paper.

Universal Soundbar Mount

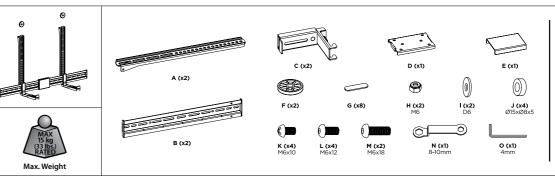
Instructions



M-H (x8)

M-C (x4)

M-I (x4)



Important: Read before use. • Importante: Leer antes de usar.

Safety Precautions

- · Avoid potential injuries or property damage! Manhattan is not responsible for damage or injury caused by incorrect assembly or use.
- · Make sure that the supporting surface will safely support the combined weight of the equipment and all attached hardware and components.
- This product is designed to be installed on solid concrete walls, masonry walls or wood stud walls.
- · Be sure that you understand all instructions before you begin assembly. Ensure that you have received all parts according to the component checklist prior to installation.
- Safety gear and proper tools must be used. This product should only be installed by professionals.
- Use the mounting screws provided and DO NOT OVER-TIGHTEN mounting screws.
- · This product is intended for indoor use only.
- · Maintenance: Check that the bracket is secure and safe to use at regular intervals (at least every three months).

For specifications, go to manhattanproducts.com. Register your product at register.manhattanproducts.com/r/461849 or scan the QR code below.

Precauciones de seguridad

- · ¡Evite posibles lesiones o daños materiales! Manhattan no se hace responsable de los daños o lesiones que puedan causarse debido al uso o montaje incorrectos.
- Asegúrese de que la superficie de fijación sostenga de manera segura el peso total del equipo y todos sus componentes y hardware.
- Este producto está diseñado para instalaciones en paredes de madera solida, concreto sólido o bloques.
- Antes de ensamblar, procure haber entendido todas las instrucciones. Asegúrese de que haya recibido todas las peizas según la lista de verificación de componentes para la instalación.
- Se debe usar tanto equipo de seguridad, así como las herramientas apropiadas. Este producto solo debe ser instalado por profesionales.
- Utilice los tornillos de ensamble suministrados y NO aplique demasiada tensión a los tornillos
- Este producto está diseñado exclusivamente para uso en interiores.
- Mantenimiento: Compruebe periódicamente que el soporte esté asegurado y listo para usar (al menos cada tres meses). Para más especificaciones, visite manhattanproducts.com. Registre el producto

en register.manhattanproducts.com/r/461849 o escanee el código QR a continuación.

Précautions de sécurité

· Vermeiden Sie mögliche Verletzungen oder

- Sachschäden! Manhattan ist nicht verantwortlich für Schäden oder Verletzungen, die durch unsachgemäßen Zusammenbau oder Gebrauch entstehen.
- Die tragenden Oberflächen sollten das gesamte Gewicht von Geräten und allen zusätzlichen Bauteilen sicher aushalten können.
- Dieses Produkt kann auf Wänden mit Fachwerk, massiven Beton-oder Steinwänden montiert werden.
- · Lesen Sie alle Anweisungen vor dem Zusammenbau sorgfältig durch. Vor der Montage bitte alle erhaltenen Bauteile mit der Bauteilelist abgleichen.
- Es müssen Sicherheitsausrüstung und passendes Werkzeug verwendet werden. Die Montage des Produktes sollte nur von Fachleuten durchgeführt werden.
- Nur die mitgelieferten Einbauschrauben verwenden und die Schrauben NICHT ZU FEST ANZIEHEN.
- · Dieses Produkt sollte nur in Innenbereichen

MH 461849 QIG 0522 REV 5.11

· Wartung: Die Halterungsklammer regelmäßig auf Sicherheit und Stabilität prüfen (am besten alle drei Monate) Die Spezifikationen finden Sie auf

manhattanproducts.com. Registrieren Sie Ihr Produkt auf register.manhattanproducts.com/r/461849 oder scannen Sie den folgenden QR-Code.

- Évitez les blessures ou les dommages matériels toujours possibles! Manhattan n'est pas responsable des dommages ou des blessures résultant d'un montage ou d'une utilisation incorrecte.
- Assurez-vous que la surface de soutien supporte en sécurité le poids combiné de l'équipement et de tous les matériaux et composantes associés.
- Ce produit est conçu pour être installé sur des murs avec poteaux en bois, des murs
- en béton massif ou murs en brique. Avant de commencer l'assemblage, assurezvous que vous comprenez toutes les instructions et que vous avez reçu toutes les pièces selon
- la liste de vérification des composants. Vous devez utiliser un équipement de sécurité et des outils adaptés. Ce produit devrait être
- installé uniquement par des professionnels Utilisez les vis de montage fournies et NE
- SERREZ PAS TROP les vis de montage. Ce produit est conçu pour une utilisation
- en intérieur uniquement. A intervalles réguliers (au moins tous les trois mois)

ou scannez le code QR ci-dessous.

vérifiez que le support est d'utilisation sûre et fiable. Vous trouvez les spécifications sur manhattanproducts.com. Enregistrez votre produit sur register.manhattanproducts.com/r/461849

Środki ostrożności

 Unikać potencjalnych obrażeń lub szkód materialnych! Manhattan nie ponosi odpowiedzialności za szkody lub obrażenia spowodowane nieprawidłowym montażem lub użytkowaniem.

M-A (x4)

M-D (x4) M6x25

(0) M-G (x4)

- Upewnij się, że powierzchnia nośna bezpiecznie utrzyma łączny ciężar sprzętu oraz całego dołączonego sprzętu i komponentów.
- Produkt przeznaczony jest do montażu na
- ścianach wykonanych z betonu lub cegły. Przed rozpoczęciem montażu upewnij się, że rozumiesz
- wszystkie instrukcje oraz dodatkowe informacje dotyczące bezpieczeństwa. Sprawdź wszystkie dostępne ele z ulotką upewniając się, że niczego nie brakuje.
- Należy stosować odzież ochronną oraz odpowiednie narzędzia. Produkt powinien być instalowany przez osoby posiadające odpowiednie kwalifikacje.
- Używaj śrub dołączonych do zestawu, pamiętając aby przy dokręcaniu ich nie przeciągać.
- Produkt przeznaczony jest do użytku
- wewnątrz pomieszczeń. Konserwacja: Stabilność uchwyty należy sprawdzać co trzy miesiące upewniając się, że

wszystkie elementy łączące są bezpieczne. Specyfikacja techniczna dostępna jest na stronie manhattanproducts.com. Zarejestruj produkt na register.manhattanproducts.com/r/461849 lub zeskanuj poniższy kod QR.

Misure di sicurezza

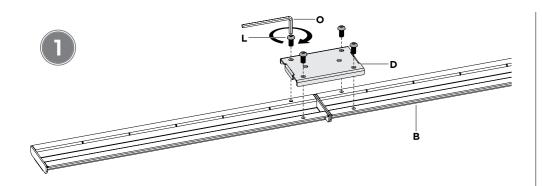
- · Evitare potenziali lesioni o danni alle cose! Manhattai non è responsabile per danni o lesioni causati da un montaggio o da un utilizzo non conforme.
- Assicurarsi che la superficie di supporto sopporti in modo sicuro il peso combinato dell'attrezzatura e di tutti gli hardware e componenti collegati.
- Questo prodotto è stato progettato per essere installato su robusti muri di cemento o mattoni.
- Prendere visione delle istruzioni di montaggio ed assicurarsi di averle comprese completamente prima di iniziare l'assemblaggio. Maneggiare tutte le parti con cura e verificare la lista delle parti per assicurarsi che nulla sia mancante.
- Devono essere utilizzati attrezzi sicuri e strumenti adeguati. Questo prodotto dovrebbe essere installato solo da professionisti.
- Utilizzare le viti di fissaggio in dotazione e NON STRINGERLE ECCESSIVAMENTE.
- Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso interno
- Manutenzione: Controllare le parti congiunte, ogni tre mesi, assicurandosi che tutti i collegamenti siano sicuri Per ulteriori specifiche, visita il sito
- manhattanproducts.com. Registra il tuo prodotto su <u>register.manhattanproducts.com/r/461849</u> o scansiona il codice QR qui sotto

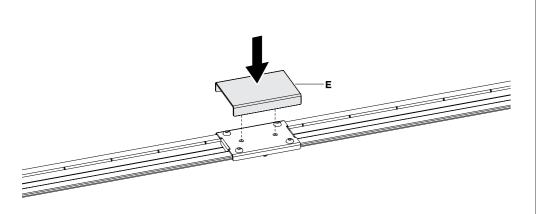
For additional benefits:

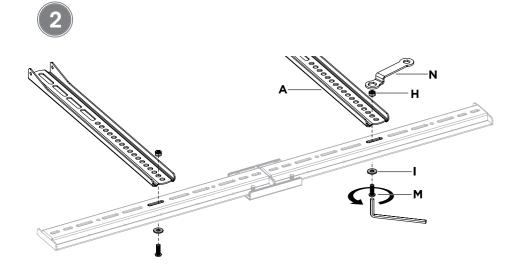
Scan to register your product warranty register your

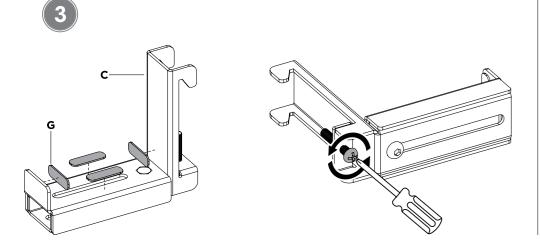


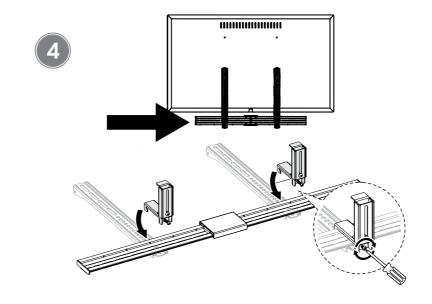
or go to: register.manhattanproducts.com/r/461849

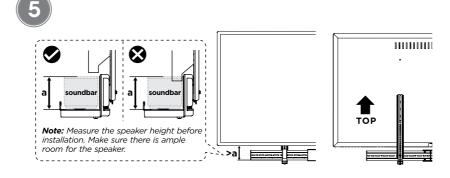




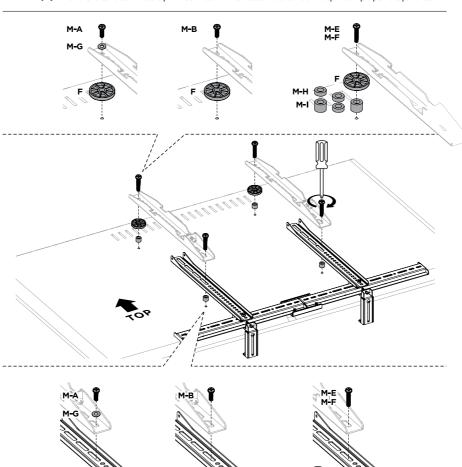


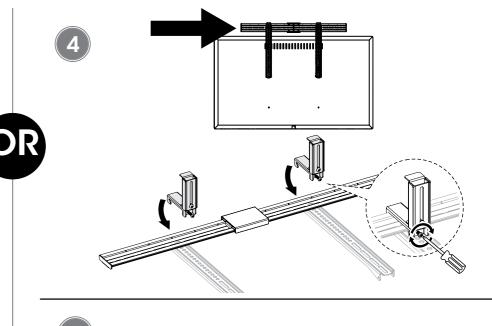


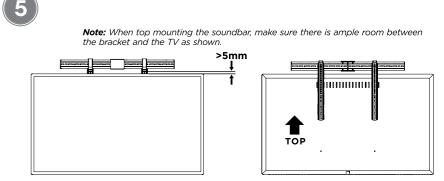




- [DE] Messen Sie vor der Installation die Höhe der Soundbar (Lautsprecherleiste).
 Achten Sie darauf, dass großzügig Platz für die Soundbar besteht.
 [ES] Mida la altura del orador antes de la instalación. Asegúrese de que haya suficiente espacio para el orador.
 [FR] Mesurez la hauteur de l'enceinte avant l'installation. Assurez-vous qu'il y a suffisamment de place pour l'enceinte.
 [PL] Przed instalacją zmierz wysokość głośnika. Upewnij się, że jest wystarczająco dużo miejsca na głośnik.
 [IT] Misurare l'altezza del diffusore prima dell'installazione. Assicurarsi che vi sia uno spazio ampio per l'altoparlante.







- [DE] Achten Sie bei der Obermontage der Soundbar darauf, dass zwischen der Halterung und dem Fernsehgerät ausreichend Platz besteht (siehe Abbildung).
 [ES] Al montar la parte superior de la barra de sonido, cerciórese de que haya un amplio espacio entre el soporte y el televisor como se muestra.
 [FR] Lors du montage supérieur de la barre de son, assurez-vous qu'il y a suffisamment d'espace entre le support et le téléviseur, comme illustré.
 [PL] Montujac listwe d'zwiekowa nad urzadzeniem, upewnij sie, ze jest wystarczająco dużo miejsca między wspornikiem a telewizorem, jak pokazano.
 [IT] quando si monta la soundbar in alto, assicurarsi che vi sia uno spazio ampio tra la staffa e il televisore, come mostrato.

